

# LA GRALLA

**PUBLICACIÓ**

**SETMANAL**

Redacció, Administració i Impremta  
Casa Garrell: Clavé, 25 : Telèfon 23

Preu de subscripció: Trimestre, 2'50 pessetes  
Fora, 3 ptes. Estranger, 4 Núm. solt, 25 cènts.

DIUMENGE

12

MAIG

Tarda i Nit

## MAJESTIC

La sala dels grans espectacles  
El local de les grans exclusives

**Esdeveniment Artístic-Teatral**

L'esdeveniment de l'any!!

**Un gran conjunt! Un gran èxit!**

Presentació a Granollers de la Compa-  
nyia de la notabilíssima primera actriu

### M<sup>a</sup> Fernanda Ladrón de Guevara

Dues grans obres Dos grans èxits

EN FUNCIO DE TARDA

## Felipe Derblay

EN FUNCIO DE NIT

## AMORES Y AMORIOS

Avui, diumenge, de deu a una, es despat-  
xaran tota mena de localitats al Majestic.

Tothom admirarà l'actriu Ma-  
ria Fernanda Ladrón de Guevara

## CASINO

CINEMA PUBLIC

El saló de les més perfectes audicions sonores  
La pantalla de les més belles i suggestives estrenes

**Extraordinari Programa de Cinema Sonor**

4 magnífiques exclusives

**Un gran succés! Un gran èxit!**

Estrena de l'extraordinària i brillant su-  
perproducció de la famosa editora Ufilms

## Mascarada

Un film realitzat per Willy Forst i in-  
terpretat per Paula Wessely, Adolf Wohl-  
brück, Walter Jansen, Peter Petersen,  
Olga Tschechova i Hilde V. Stolz.

## La gran jugada

Una cinta de la Warner Bros que per l'o-  
riginalitat del tema delectarà extraordi-  
nàriament la concurrència.

## EL NAUTILUS

Divertida cinta còmica de «Marionettes»

Completa el programa el reportatge

**Noticiari Eclair Journal**

**Rocalla** EL MILLOR MATERIAL PER A CONSTRUCCIONS

TUBS PLANXES ACANALADES DIPOSITIS CANALONS DIPOSITIS PER A WATERS PLAQUES DE 40x40cm REVOLTONS

TELEFON: 20768 **ROCALLA S.A. BARCELONA** REB. ESTUDIS T4 y CANUDA 2

Venda a Granollers:

### Joan Mauri

Carrer de Prim, 108

### Granollers

Tot un tractat  
 \* \* de bellesa  
 solament amb

**Sabó**  
**Madam**

Sabó elaborat amb cremes ve-  
 getals extretes amb procedi-  
 ments moderns del Coconax,  
 Jalapa, Cacao y dels Olis de  
 Palma i oliva 99'72 % de puresa

EXCLUSIVES VIDAL

*Representant  
 a Granollers:*



Perfumeria  
 Brustenga

# LA GRALLA

PUBLICACIÓ SETMANAL

## El Dia de la Mare

Dissabte, dia 4, foren exposats als aparadors de molts establiments, uns cartelllets en els quals hom demanava que el primer diumenge de Maig, és a dir, l'endemà, fos celebrat el Dia de la Mare. En els mateixos cartelllets hom demanava també l'aportació a l'obra de la Caixa d'Ajut Maternal.

Responent a aital crida, diumenge ja de bon matí hom veia infinitat de noies i joves i multitud d'infants que lluien damunt del pit la flor simbòlica, vermella o blanca, en homenatge a la mare, viva o perduda per a sempre.

A migdia, tot i que no fou possible, com era el propòsit dels organitzadors i propulsors de la festa, donar una ballada de sardanes que oferís ocasió a una capta a profit de la Caixa d'Ajut Maternal, per la carretera eren centenars les noies i els joves que lluien la flor emblemàtica del seu amor a la Mare.

Hom constata com aquest any la festa ha arrelat molt principalment en les classes populars i fins i tot direm en multitud de famílies vingudes a Granollers d'uns quants anys ençà. No és estrany. Nosaltres, que hem tingut ocasió de veure les llistes dels subsidis donats per la Caixa d'Ajut Maternal en els tres anys de la seva existència, comprem perfectament aquest afecte i aquesta adhesió a la festa en la qual recoza precisament la ja popular institució granollerina d'assistència social.

A la tarda, el Foment de la Sardana celebrà una ballada de sardanes al Parc, que donà motiu a l'exteriorització de l'homenatge a la Mare.

Aquella mateixa tarda i a la nit, a les sales de les societats de ball, hom s'admirava de la forma com ha arrelat la poètica festa gràcies principalment als estols de noies i joves que des del seu començament han demostrat el seu entusiasme perquè la bella iniciativa es convertís en nostra ciutat en costum de cada any.

Nosaltres n'estem joiosos d'aquest increment que ha pres a Granollers aquest homenatge a la Mare. N'estem contents, pel to de senzillesa que té la festa i sobre tot perquè al seu escalf podrà seguir l'obra de la Caixa d'Ajut Maternal.

Ja dèiem en nostre darrer número que l'obra que ens imposarem seguia i seguirà. Dintre de poc es celebraran festes i actes diversos, tal com en anys passats per tal de recaptar a quantitat que hom creu indispensable perquè amb mo-

## Noticiari

### Revisat per la censura

#### Exposició Serra

Ahir vespre s'havia d'inaugurar l'exposició de pintures de Francesc Serra, a les Galeries Busquets, de Barcelona, al Passeig de Gràcia, 36, la qual estarà oberta fins el dia 24 del corrent.

Hem rebut el catàleg d'aquesta exposició del nostre admirat amic i hem vist els cartelllets anunci exposats en alguns aparadors d'establiments de Barcelona i de nostra ciutat.

Creiem que amb aquesta exposició En Serra afermarà la seva personalitat en els medis intel·lectuals i artístics de la capital.

#### La Comissió Gestora

Encara no s'ha fet pública la nova llista de l'Ajuntament governatiu o Comissió Gestora, en la qual ens consta que hi estaran representats els partits Radical, Liga i Ceda.

Hom creu d'imminent aparició en el Butlletí Oficial el nomenament dels nous consellers gestors.

#### Sant Isidre

Dimecres vinent es celebrarà la festa de Sant Isidre, patró de la gent del camp. El vespre abans es faran els focs tradicionals i aquell dia a tots els pobles de la comarca serà festa. A Cardedeu es celebrarà la fira tradicional.

### Mutualisme

Ens comuniquen que dintre breu plaç serà inaugurat el servei de mutualisme a la clínica del nostre Hospital i Asil, de la qual n'és director el doctor Ribes i Isern.

Hom creu que aquest nou servei de mutualitat que es va a implantar, tindrà el millor acolliment per part de totes les classes socials de Granollers i de la comarca.

### Malalts

Darrerament ingressaren a la clínica de l'Hospital i Asil els bons amics nostres, l'industrial flequer En Josep Estaper i el propietari de Vallderió, En Josep Arenas.

El primer està ja convalescent de l'intervenció quirúrgica a la qual fou sotmès; però no així l'Arenas, que tardarà encara alguns dies a guarir-se.

### Josep Bertran

Tenim bones noves de l'estat de salut del nostre bon amic En Josep Bertran, el qual segueix millorant de les greus ferides que es causà en l'accident d'auto ocorregut a Cubells (Lleida), que costà la vida al seu pare i causà ferides a la seva mare, a un seu nebot i a un jove fill del veterinari de Mollet.

Aquesta setmana s'han celebrat, en l'església de Cubells, els funerals per l'ànima del senyor Bertran (pare), la mort del qual, així com les conseqüències de l'accident, han produït general sentiment en aquest veïnat.

### Horari dels trens de M. S. A. que regirà des del dia 15 de Maig

De Barcelona a Granollers Sant Celoni, Girona i Cerbère			De Granollers a Barcelona Trens de Portbou, Girona i Sant Celoni		
Barcelona Sortida	Granollers Arrib. Sort.		Granollers Arrib. Sort.	Barcelona Arribada	
5 07 Correu a Cerbère .	6 05	6 15	6 05	Lleuger Granollers .	6 51
5 12 Mixte a Portbou . .	6 40	7 00	7 00	7 02 Lleuger de S. Celoni	7 45
7 25 Lleuger a Montmeló.			7 56	7 59 Lleuger de Girona .	8 54
7 44 Lleuger a Girona . .	8 22	8 25	Directe de Montmeló al Clot		
Va directe fins a Montmeló			Montmeló (8'17) Barcelona		
9 05 Tramvia dijous i festiu	9 51		9 48	9 55 Correu de Portbou.	10 46
12 15 Lleuger a Girona . .	13 08	13 15	12 24 Tramvia dijous . . . . .		
12 55 Tramvia Granollers	13 41		14 08 Tramvia Granollers		
14 53 Correu a Cerbère . .	15 28	15 35	14 26	14 30 Lleuger de Girona.	15 11
16 50 Tramvia Granollers	17 19		17 00 Festiu Granollers.		
18 15 Lleuger a Montmeló			18 00 Tramvia Granollers		
18 45 Lleuger a Girona . .	19 20	19 25	18 56	19 01 Lleuger de Girona.	19 36
● 19 21 Lleuger a S. Celoni .	19 54	19 57	Directe de Montmeló al Clot		
Va directe a Granollers. Dies festius, canvi d'hora.			Montmeló (19'15) Barcelona		
19 50 Tramvia a Montmeló			Montmeló (20'19) Barcelona		
◀ 20 25 Lleuger a Granollers	21 11		21 15	21 14 Correu de Portbou.	21 55
Dies festius, canvi d'hora.			20 46 21 55 Mixte de Portbou . . . . .		
● 20 35 Festiu a S. Celoni .	21 10	21 13			
Va directe fins a Montmeló					
◀ 20 47 Festiu a Granollers	21 35				

dèstia, però sense restriccions de capacitat, puguin atendre's totes les sollicituds dels facultatius per a socórrer les parteres necessitades. No com una caritat, que no s'obliga ningú que la demani,

sinó com una obligació, com un deure social de solidaritat humana per a endolcir les hores angoixoses de la maternitat a les llars on no pot arribar hi el subsidi de l'Assegurança Maternal.

### Germandat Sant Isidre

Han estat repartits els estats de comptes de la Germandat de Sant Isidre. El Càrrec importa 12,622 pessetes i la Data 6,448'70. Actualment hi ha en caixa la quantitat de 6,175'30 pessetes.

Per a avui, a les tres de la tarda, és convocada reunió a la sala de L'Alhambra per a aprovació de comptes i renovació de càrrecs

### Una bona obra

Hem rebut l'estat de comptes que ha publicat, com a final de la seva gestió, la comissió que ha portat a terme, en el veí poble de Llerona, la construcció d'un pont damunt de la riera del Congost.

L'important obra, que ha costat 32,415 pessetes, ha estat feta per l'esforç d'aquell veïnat, puix que sols la Generalitat hi contribuï amb 5 mil pessetes.

Felicitem els propietaris i veïns de Llerona particularment l'ex-alcalde, En Marià Màrgens, ànima de l'important millora.

### Casament

A la capella de la casa pairal de Can Rovira de Villar, de Llerona, dilluns avant passat fou benèdida la unió matrimonial de la bella i gentil conveïna nostra, senyoreta Maria de l'Assumpció Pedrals i Blanxart, amb el jove En Josep Rovira de Villar i Dachs.

A la cerimònia nupcial hi assistiren nombrosos parents i amics de les dues famílies, tan conegudes a la comarca, els quals foren obsequiats després amb esplèndid dinar, que fou servit a l'Hotel Europa.

Els novells esposos, als quals ens plau de felicitar, bo i desitjant-los tota mena de benaurances en llur nou estat, actualment són de viatge per terres d'Itàlia.

### Dimissió

El nostre amic senyor Silveri Boley ha dimisit el càrrec de vocal delegat de la Generalitat en la Junta de Patronat de l'Hospital i Asil.

Sabem que la dimissió del senyor Boley és de caràcter purament polític. No vol ostentar un càrrec delegat d'un organisme de govern, quan en la governació de l'Estat tenen actualment una preponderància elements polítics que ell no creu addictes a la República.

## Dr. Joan Grau i Puig

### Metge Cirurgià

Ex-Intern de la Facultat de Medicina de Barcelona: Metge Inspector Municipal de Sanitat

## Raigs Ultra - Violeta

### (SOL D'ALTURA)

Ofereix la seva nova casa:  
Plaça Angel Guimerà, 1, pra.

### HORES DE VISITA:

Dies feiners de 9 a 10 del matí  
i de 7 a 9 del vespre.

Dijous i dies festius de 9 a 10  
del matí.

### Accident

El nostre bon amic, el conegut hisendat de Santa Eulàlia de Ronsana, En Josep Brustenga, fa alguns dies tingué la dissort d'ésser víctima d'un accident anant en un autocamió camí de Sabadell, el qual va bolcar.

En l'accident, l'amic Brustenga es produí diferents ferides, de les quals encara no està guarit' la qual cosa desitgem que sigui ben prompte.

JOSEP M. SANAHUJA

NOTARI

Despatx:

Portalet, 1: Teléfon 237

GRANOLLERS

### Roda el món...

Nostres bons amics, els esposos Tomàs Boix i Rosa Turu, han deixat la seva casa de Weinthertur (Suïssa) i des de fa uns quants dies tornen a ésser a Catalunya i, més concretament, a Granollers.

Es allò: Roda el món... i torna a redós de la Porxada.

Benvinguts!

## Tres cases

de 12, 22 i 35 mil duros. Sols en vendré una. Admeto ofertes. Adreceu-vos a A. C. : Aribau, 177, ent. 1.<sup>a</sup> : Barcelona (De 2 a 4'30)

### Centre Sanitari Comarcal

Resum dels serveis prestats per aquest centre durant el passat mes d'abril:

*Anàlisis:* d'aigües de pou, 10 mostres; d'aigües de mina, 6; d'orines, 15 i d'esputs, 8.

*Desinfeccions:* habitacions, 12 i lots de roba, 2.

*Vacunes subministrades:* antitífica per os, 45 tubs; per injecta, 16; anti-tuberculosa Calmette, 3 i anti-variòlica, una vacunació al Centre.

## Depuratiu Semís

Cura radicalment tota entermetat de la pel Grans, herpes, eccemes psoriasis, picor, desapareixen ràpidament davant l'acció enèrgica d'aquest depuratiu

DIPOSITARI A GRANOLLERS: FARMACIA GASSET

### II Certamen de Vic

Convocat per la societat Catalunya Vella, de Vic, el dia 7 de juliol es celebrarà, en aquella ciutat, el Segon Certamen Literari i Musical, del qual n'hem rebut el cartell-convocatòria.

Demés dels tres premis ordinaris, Flor Natural, Viola d'or i Englantina, seran oferts valuosos premis en metàl·lic.

Formen el jurat literari els senyors Manuel de Montoliu, Miquel Llor, Eduard Junyent, Manuel Brunet i Josep Ila. I el jurat musical els senyors Lluís Millet, Francesc Pujol i Joan Nogué.

### Conferència

Per a ahir, a les sis de la tarda, era anunciada, al Casino, una conferència pel doctor Baltasar Pijoan, director de l'Escola d'Infermeres de la Generalitat, qui havia de tractar de «L'organització i funcionament de la dita Escola».

La dissertació era il·lustrada amb projeccions.

### Creu Vermella

Serveis prestats durant el mes d'abril proppassat per la Creu Vermella local:

15 visites mèdiques en el dispensari; 5 assistits per accidents; 4 trasllats, 4 guàrdies de previsió; 52 guàrdies en espectacles públics i 2 assistits en els mateixos. Total: 82 serveis.

### Accident d'avió

Dissabte, dia 4, un avió que es dirigia a Figueres, va caure, al terme de Martorelles, a conseqüència de la desorientació del pilot per causa de l'espessa boira que ho embolcallava tot.

Els dos tripulants de l'aparell aeri es causaren ferides greus, de les quals primerament foren curats pels veïns de les cases més properes al lloc del succés i després traslladats a una clínica a Barcelona.

### El Concurs de Teatre Amateur

Per una equivocació, en les notes donades a la Premsa diària es fa constar que el Quadre Escènic de La Unió Liberal, en la funció corresponent al IV Concurs de Teatre Català Amateur representarà, com obra de lliure elecció, el segon acte de l'obra «Crim de mitja nit», de Lluís Capdevila.

En la funció de concurs, que segurament es donarà el 2 de juny vinent, no serà representada aquella obra, sinó, tal com dèiem en nostre últim número, la comèdia en un acte «Flor tardana», d'Ignasi Iglésies.

## XOCOLATES REGINA

— Marca de qualitat —

Demaneu-los a tots els establiments

## Atenció!!

## PRISATS

Calats  
Brodats  
Ferreria de botons  
I altres treballs  
de Modisteria

## Merceria ROCA

Plaça de la República, 30

# M.<sup>a</sup> Pilar Folch

Metgessa-Dentista

**Visita:** Dimarts, Dijous i  
Dissabtes, de 10 a 12 i de 4 a 7  
Diumenges i festius, de 9 a 12

Clavé, 30 - Telèfon 60  
Granollers

## Salutació

Hem tingut gust de saludar tres jovenets catalans de Guayaquil (República de l'Equador). Aquests tres singularíssims jovenets són Sara, Montserrat i Jaume Maspons i Bigas, els tres fills petits del nostre volgut amic En Pere Maspons, d'anys ha resident a aquelles terres de l'Amèrica central, els quals han passat uns dies a nostra ciutat evocadora de tants i tants records en la vida familiar del nostre amic.

## Concert en projecte

Ens consta que el Patronat de l'Orquestra de Concerts —que ja algú devia creure que no existia,— projecta la celebració d'un concert, aquest mateix mes de maig.

Ens plau de donar aquesta nova, que sens dubte serà acollida amb la més gran satisfacció per tots els que segueixen amb afecte l'obra artística i cultural del Patronat.

## Naixements

Els joves esposos En Ricard Faig i Na Anna Tubau celebren la felicitat naixença d'una formosa nena que ha vingut a alegrar la seva llar.

—També la llar dels joves esposos Cinta Casadesús i Isidre Samon, s'ha vist enjoiada amb l'adveniment d'un xamós noi, primer plançó del novell matrimoni.

L'enhorabona als venturosos pares.

## El mercat de dijous

En el mercat celebrat dijous, dia 9, es colitzaren els següents preus:

Les mongetes, a 45 pessetes els 70 litres; els cigrons, a 46; l'ordi, a 19; la civada, a 14; el moresc, a 24'50; les faves, a 20 i les veces, a 26. Les patates, a 30 pessetes els 100 quilos. Les gallines, de 12 a 20 pessetes el parell i els pollastres de 10 a 18. Els conills, de 4 a 5'50 pessetes cada un. Els ous, a 2'10 i a 2'25 pessetes la dotzena.

La recaptació per arbitris de plaça pujà a 1,140'50 pessetes.

## ENQUADERNACIONS

JOAN CARBÓ

Clavé, 44 :- Granollers

## Cinema Casino

Dijous, ahir i avui al Cinema Casino es projecta el nou fi'm «Mascarada», del qual en tenim excel·lents referències que ens permeten assegurar que hom pot anar a veure'l sense necessitat de portar-se el despertador, tan necessari, per exemple, per al film «Cuesta abajo», que es projectà la setmana passada i en el qual actuava de «divo» el «divino Carlitos Gardel».

## Cinema Centre Radical

Dijous es representà, a la sala del Cinema Radical, l'obra dramàtica «Sor Maria Angèlica», un copet més —aquesta vegada «en català del que ara es parla»— a l'argument sensible que servi per a fer la pel·lícula del mateix títol o altre de molt semblant.

«Dedé», film vodevilesco de molt bon gust i de fina gracia i picardia, assolí gran èxit al cinema Radicals.

## Cafè Comercial

Conforme s'havia anunciat, dijous passat, dia 9, el Quartet Clàssic donà el seu primer concert de Primavera, en el saló de festes del Cafè Comercial.

El programa executat l'integraven les obres: *La finuta giardiniera* (overtura), Mozart; *Los Cadetes de la Reina* (selecció) Luna; *Tosca* (selecció) Puccini; *Sonett de rosada* de Toldrà, per a violí i piano que el públic obligà la seva repetició per la forma que fou executat; *Manon* (selecció) Massenet; *Cortejo gitano*, Yruteagoyena, i *Marxa Nupcial*, Mendelssohn.

Hom notà en aquests concerts, com en tots, la manca de presència de músics. En aquest de dijous n'hi havia dos!

Segons comunicaren els nostres amics del Quartet Clàssic, el pròxim dijous, segon concert de Primavera, serà a base d'un programa d'obres conegudes del públic i com aquell qui diu de «gra fort» No hi mancarem.

VERNET

## Festival Pro Presos

Demà passat, dimarts, s'efectuarà, al Majestic, un festival a profit dels presos i famílies afectades pels successos del darrer octubre.

El programa d'aquest festival és dividit en tres parts.

Primerament es projectaran els films «Sóc un fugitiu» i altres dos cedits per les cases Warner i Atàntic Films.

En la segona part hi pendran part el tenor Josep Cot, acompanyat al piano pel seu germà, Emili; la triple solista de l'Orfeó Granollerí senyoreta Enriqueta Cubells, acompanyada pel seu mestre En Marian Bataller; la Rondalla Popular Granollerina, que dirigeix En Josep Pérez; el jove Antoni Cerzòcimo, de la pròpia rondalla, i el Chor popular que dirigeix En Isidre Faijó.

Posarà fi a la festa la representació del quadre en un acte «Gent de platj» pel Quadre Escènic de La Unió Liberal.

Per a anunci d'aquest festival s'han publicat uns cartellots molt vistosos amb una al·legoria d'Antoni Vidal molt apropiada al seu caràcter.

## Espectacles

### La Unió Liberal

#### La Rambla de les floristes

Dissabte vinent, dia 18, es presentarà davant del públic granollerí la notable formació catalana que avui encara actua, de tota la temporada, al Poliorama de Barcelona, i al front de la qual van els noms prestigiosos de Mercè Nicolau i Ramon Martori.

L'obra anunciada per a aquesta única funció de la notable companyia oficial de Teatre Català, és el poema de Sagarra, «La Rambla de les floristes», de gran èxit en la present temporada.

### Majestic

Darrerament s'ha representat, al Majestic, el drama de Benavente, «La Malquerida», per una companyia discretíssima.

— Ha actuat al mateix local l'orquestra Fatxendes, amb els seus Espectacles Gong el millor dels quals és l'artista ingènua Fina Conesa i la parella de balls Ray Bel, vertaderament notables.

### Avui, al Majestic

— Per a avui és anunciada, al mateix Majestic, la presentació de la companyia de la notable actriu espanyola Maria Fernanda Ladrón de Guevara aprofitant l'avinentesa de preparar la seva actuació a Barcelona anunciada per al dia 15 al Poliorama.

Les obres que representarà avui a Granollers aquesta excel·lent companyia —sens dubte una de les millors que hauré vist en els nostres escenaris,— són «Felipe Derblay», a tarda, i «Amores y amorfos», a la nit ja que ha estat impossible representar «Oro y marfil», com s'havia anunciat Sabem que «Amores y amorfos» és una gran creació de l'actriu que avui honorarà les taules del Majestic

L'espectació entre els aficionats al teatre és molta i plenament justificada.



## Cognom il·lustre

En un dels nostres darrers números donàvem compte del pròxim enllaç matrimonial del jove enginyer agrònom En Josep Gesa i Canyelles, de Cardedeu, amb la distingida senyoreta Rosa Pifer-  
rer i Campmany.

El nostre corresponsal a la veïna vila, En Pau Fort, ens facilita les següents dades referents a la família de la núvia, que creiem d'interès la seva publicació.

L'ésser el cognom Pifererrer tan conegut a casa nostra, fa que volguem fer ressaltar, encara que humilment, la vàlua de la seva ascendència, senzillament il·lustre.

Són ascendents de la senyoreta Pifer-  
rer, el gran compositor Nicolau Manent i el celebrat autor Narcís Campmany, que ambdós brillaren en el segle passat com estels de primera magnitud dintre els seus respectius arts.

El primer guanyà els primers lloers amb la composició de música religiosa i més avant els obtingué indistintament entre la música sacra i el teatre, essent considerat el creador de la sarçuela catalana. Va compondre 25 misses, 4 Stabat Mater i altres cants litúrgics, entre els que cal destacar una Salve que fou anomenada de Villalba perquè, segons sembla, la va compondre durant una de les temporades que passà a la masia de dit nom, a Cardedeu.

Estrenà amb gran èxit, en el Liceu de Barcelona, la sarçuela «La tapada del Retiro» i l'òpera «Gualterio di Monsonis» i entre les seves moltes produccions obtingueren el favor del públic: «Lo pou de la veritat»; «Lo cant de la Marsellesa»; «Lo rellotge del Montseny»; «De la terra al sol»; etc. També són obres seves els balls d'espectacle: «El carnaval de Venècia»; «La perla de Oriente» i «La contrabandista de rumbo», que fou representada amb èxit formidable a Londres per espai de cinc mesos, diàriament. Es dedicà també, encara que no en tanta escala, a les composicions corals i és filla de la seva fecunda inspiració «La Euterpense», que dedicà al gran mestre Anselm Clavé.

Buscaren la seva col·laboració els més grans autors de la seva època: Victor Balaguer, Camprodón, Frederic Soler, Josep Zorrilla, Narcís Campmany, Vidal i Valenciano, Conrad Colomer, Feliu i Codina, etc.

De Campmany i Pahissa, són les excel·lents obres, entre moltes altres, «Pensa mal i no erraràs»; «La copa del dolor» «Un vagó»; «Els tres tombs»; «Tres i la Maria sola», «De la terra al sol» «A pel i a repel»; «¡¡Dorm!!»; «Lo rellotge del Montseny», etc.

En avançar la felicitació als futurs esposos, ens ha plagut recordar l'obra dels dos catalans il·lustres, de la família amb la qual va a vincular-se una família vallesana tan coneguda i estimada com és la família Gesa de Cardedeu.

## Xocolates REGINA

Demaneu Xocolata-Torró

Exquisit: El millor per a menjar crú

## LA «FLOR NATURAL» DELS JOCS FLORALS DE BARCELONA

### Mimosa flor de Febrer

Lema: Groc fi, d'or vell

Mimosa, flor de febrer,  
borrissol d'or de casulla,  
que arribes quan l'ametller  
silenciosament s'esfulla.

Mimosa, flor de febrer,  
d'un groc de noia malalta  
que saps que el bon temps que ve  
no t'ha de besar la galta.

Tu que duus el goig intern  
que et puja per dins la soca  
i el llavi fi de l'hivern  
per tes branques l'esbadoca.

Tu que mires el voltant  
i perquè no et trobis sola  
contemples com va esclatant  
alguna que altra viola.

Mimosa, tu que presums  
d'havè estat la flor primera  
i d'aguantar enlaire els llums  
que encengué la Candelera.

Tu que les nits hivernals  
t'estires i et desdelites  
per haver els estels més alts  
que se't tornen flors petites.

I, a voltes, has somniat,  
voltada de boires blanques  
que portes la immensitat  
pengim-penjam per les branques.

Estarrufa un poc el cor,  
tu que ets flor estarrufada,  
dient que l'hivern s'ha mort  
amb la darrera gebrada.

I digue'ns que el bes del sol  
que les branques t'estremia  
se t'ha tornat borri-sol  
florit de tanta alegria.

Mimosa, finor de gel  
i besada tebiona  
d'un sol de color de mel  
que les branques t'acarona.

Encomana'ns la finor  
i la teva polidesa  
tu que, essent flor de fredor,  
ets caliu i flama encesa.

Mimosa, flor de febrer,  
que veus amb l'ànima eixuta  
sota la flor d'ametller  
una ametlla diminuta.

I et marceixes poc a poc  
en veure que el mar s'acosta  
i se't fon el color groc  
com es fon l'or de la posta.

Mimosa, flor de febrer,  
que tens tan curta la vida  
que, en pensà en el mes que ve,  
t'esfulles esporuguida.

Si ens esfullessis del cor  
l'hivern de gebre i boirina,  
d'entre les flors del record  
fores la flor més divina.

SALVADOR PERARNAU

## Fulles Dominicals

DXXXIII

Vertaderament vivim una època fantàstica, solament comparable a aquella de l'any mil de que tant i tant s'ha parlat en altres temps, per bé que avui estigui relegada a la categoria dels fòssils. L'any mil sigué, més que altra cosa, l'any del terror, però d'un terror més punyent i extraordinari que tots els de les revolucions subsegüents. Es tractava de la fidel món, pronosticada en l'Apocalipsi i refermada per tota la banda de nigromàntics i màgics que en aquell temps tenien embabiecades les masses, a les que no havia arribat encara el més lleu esplendor de la ciència ni de la filosofia. La proximitat de la mort era l'obsessió d'aquells éssers que sentien, gairebé les passes del seu aniquilament, acompassades i inexorables, damunt del món, però no d'una faisó hermètica, sinó amb tot l'acompanyament del trastorn apocalíptic, tan merevellósament descrit per Sant Joan. Pot ser (sens dubte era) la finalitat d'aquest aprofitament de la profecia pels teòlegs d'aquelles èpoques, era la de suscitar una reacció popular vers la sotmesa incondicional a les forces, diem-ne polítiques dominants l'any mil. Però el poble, ungit de la major bona fe, com sempre, es deixà terrorificar i escalabrat, petant de dents, enlairava els ulls al cel esperant l'aparició que li donés el respir de que el trànsit era superat. Les collites es podriren als camps, els graners es buidaren, les terres de conreu es convertiren en erms, les canalitzacions de l'aigua s'estroncaren i la peste i la fam s'ensenyoriren del món. A mig segle següent encara les gents parlaven de la fi del món; les gents que no podien desfer-se de que aquella grandiosa calamitat no hagués ocorregut. I és que llavors (avui apareix clar a través del prisma del temps) el poble, certa part de poble, es creia estigmatitzat per les profecies, vinguessin d'on vinguessin, digne dels grans esdeveniments, mal fossin les més horribles calamitats.

Avui, en un altre ordre d'idees, el món està posseït d'un vèrtig desesperant. L'any dos mil s'apropa! Tot és tenebra i esverament; Però manca nn Sant Joan que arribi a infiltrar a les consciències la certesa d'ud nou apocalipsi. Avui potser el poble lluita amb l'seperança de desfer-se d'aquest apocalipsi.

L'ALTRE

## Es ven Piano

en immillorable estat

Raó, a la Impremta de LA GRALLA



## El sistema planetari

III (\*)

*Descripció de Leopardi sobre el sistema de Copèrnic. El sistema de Tycho-Brahe*

\*\*\*

En l'article anterior havia parlat de Copèrnic i del seu sistema, esmentant els seus encerts i els seus errors; en el present acabaré la descripció sobre Copèrnic amb les paraules de Leopardi, un dels seus admiradors, que descrivia el seu sistema de la manera següent:

«Es llevà un dia el Sol malhumorat, i als precés de l'hora primera que l'invitava a donar la seva volta diària al voltant de la Terra, s'hi va negar.—Estic cansat, exclamà, de donar voltes per enllumenar unes quantes persones que viuen en un grapat de fang; si no volen viure a les fosques, que mantinguin enceses les seves llums, perquè juro no moure'm del meu lloc.—Excel·lència, li contestà la primera hora, per vostra obstinació van a morir de fred milers de criatures.—I a mí que m'importa, respongué l'immens astre, que unes quantes criatures invisibles, apartades de mí milers de milions de llegües, no puguin resistir el fred sense l'ajuda dels meus raigs? Des d'avui, bé pot la Terra pendre's la molèstia de fer el que fins ara jo havia fet, donant voltes al voltant de la meua persona. A fi de comptes ella necessita de mí i no jo dels seus oficis. Tú o qualsevol de les teves amigues baixeu a la Terra, i qualsevol filòsof o astrònom que trobeu a l'aire lliure, preocupat amb la durada excessiva d'aquesta nit, porteu-me'l, que el prepararé perquè m'ajudi en la meua empresa. Copèrnic, en ales de l'hora última, arribà als peus del Sol i a llurs raons oposà el següent justíssim racioní:—Per gran que sigui la puixança de la filosofia, no crec que arribi a tant, que convenci a la Terra per a posar-se en moviment, en lloc de permanèixer quieta i sentada, i, d'exposar-se al cansanci després d'haver fruit durant tant de temps de no fer res.

—Si no pots convèncer-la, replicà el Sol, llavors no hi ha més remei que obligar-la.—Senyor, no sóc Hércules, sinó un humil canonge de Varmia.—Res importa, senyor canonge. Un matemàtic

(\*) Retirat de nostres últimes edicions per excés d'original

**Calçat fet a Granollers**  
que no es romp per més que s'usi,  
ni es desclavi ni es descusi,  
com l'E.K.A., no en veus cap més.

**Calçat amb sola de goma patentat**  
E. Riera. A. Clavé, 15 : Granollers

antic del vostre planeta afirmà que es proposava moure'l, si li donaven un punt d'apoi, i vós us trobeu fora de la Terra.

L'última dificultat de Copèrnic fou resolta sàviament per Leopardi:—Temeu que se us pugui cremar viu per la vostra empresa: us garanteixo que no sofrireu el més petit turment. Bastarà per això que l'obra que escriviu a aquest fi la dediqueu al Pontífex i amb això aconseguireu fins i tot conservar el canonicat.

Copèrnic, amb aire profètic, digué al Sol:—No dubto que aconseguireu permanèixer quiet, sense canviar un àtom de lloc; però sospito que finalment, en un termini més o menys llarg, us vindrà empendre de nou vostre moviment, no dic al voltant de la Terra, però, ¿què importa que sigui un o altre el centre que us obligui a donar voltes?

La confirmació més gran del sistema de Copèrnic la donà, no obstant, Galileu, en 1610, quan per primera vegada observà el Cel amb els seus petits telescopis.

Davant la seva mirada sorpresa i davant l'astorament general dels estudiosos d'aquell temps, descobrí les taques del Sol i la rotació d'aquest astre, les fases de Venus, els quatre satèl·lits principals de Júpiter i la forma rodona d'aquest planeta, els cràters llunars, les estrelles que formen les nebuloses de la Via Làctea... Era impossible una afirmació més completa del sistema de Copèrnic.

L'Astronomia realitzà enormes progressos durant el segle XVII i el mateix Galileu va establir genialment els principis fonamentals de la Mecànica, que,

com ja sabem, foren més tard amplificats per Newton i Keppler. Però les temences de Copèrnic de que les seves idees fossin mal rebudes per l'oposició que oferien al sistema de Ptolomeu, si bé no es confirmaren de moment, no frigaren pas gaires anys en ésser realitat. El resultat, ja sabem que foren les injustes persecucions que sofriren Galileu i Keppler.

La lluita entre els partidaris de les noves idees i els partidaris de Ptolomeu, cada dia prenia caires menys encoratjadors; fou llavors el cèlebre astrònom danès, Tycho-Brahe, per tal de pacificar quelcom l'ambient, ideà un sistema mixte. El seu valor, com es comprendrà, era nul, però tingué la virtut d'aminorar quelcom les lluites ja esmentades. Suposava altra vagada la Terra ocupant el centre de l'Univers, però que els planetes giraven al voltant del Sol. Suposava, demés-igual com Ptolomeu, que el cel de les estrelles donava una volta completa en un dia. Aquest sistema simplificava també el de Ptolomeu, però no era acceptable ni des del punt de vista mecànic ni des del de la seva senzillesa.

Afortunadament, però, un deixeble de Tycho-Brahe, el gran Keppler, amb les seves tres lleis refermà notablement el sistema de Copèrnic, lleis que foren base de les immortals concepcions d'Isaac Newton (segles XVII i XVIII), per mitjà de les quals fou fundada la Mecànica i es vingué en el complet coneixement del moviment dels astres. El Sol passà a ocupar definitivament el centre de l'Univers; els planetes descrivien òrbites el·líptiques al seu voltant, en les que un dels seus focus era ocupat pel Sol; els satèl·lits giraven al voltant dels planetes i finalment les estrelles estaven escampades en les immenses profunditats de l'espai i a distàncies quasi infinites de la Terra, iniciant-se l'home des d'aquell moment sobre les bases certes que regeixen avui l'Astronomia.

Faltarà encara un darrer article, en el qual es parlarà dels avenços de l'Astronomia des del segle XVIII fins l'actualitat i també dels coneixements actuals que l'home té sobre l'Univers, gràcies a les lleis immortals de l'atracció de les masses que regnen sobiranes en el Mecanisme Universal des del prodigiós descobriment de Newton.

MÀRIUS LLEGET

## SOLUCIÓ CASES

**Enforteix els ossos i obre la gana**

Indispensable a les dones embarassades i a les que crien. Molt útil per al creixement dels nens

**Preparat a la Farmàcia J. PUCHADES**

Plaça de la Llana, 11 : Barcelona

**PREU: 2'70 PESSETES**

De venda a les Farmàcies

**Hi ha qui diu que el gran Colón,**  
l'excels marí genovès,  
ja tenia un «carillon»  
de can Clot de Granollers.

**Rellogeria i Perfumeria Clot**  
Anselm Clavé, 11 : Granollers



## COPA ESPANYA

**El Granollers resta eliminat de la Copa Espanya per la mínima diferència**

### 3, Espanyol-Granollers, 0

Ha acabat per al Granollers la prova de la Copa Espanya.

Diumenge passat a Can Ràbia, el Club Deportiu Espanyol, propietari del terreny, acabà amb la participació granollerina en aquesta competició nacional.

I no ens sabia pas greu que el nostre club hagués estat eliminat per un de la Primera Divisió espanyola, si aquest s'ho hagués merescut.

El cas és que el Granollers ha estat posat fora de combat després de dos partits en els quals els espanyolistes no donaren pas la sensació d'ésser actualment superiors en conjunt a l'onze granollerí.

L'Espanyol posseeix, això sí, algunes individualitats que molt difícilment poden ésser igualades, però res haurien significat ni poderen demostrar davant d'un Granollers pletòric de joventut, de tècnica i rapidesa.

Es cert que diumenge passat, en el camp de l'Espanyol, el Granollers fou vençut per un claríssim tres a zero, però els qui hi assistiren poderen donar-se compte que el porter espanyolista es veié obligat a intervenir en el joc tantes o més vegades que Casanovas i que si no li varen marcar cap gol, fou degut a que, demés de la seva brillantíssima actuació, la davantera granollerina no actuà pas en pla d'encerts, trobant-se molt a faltar els jugadors Guix i Garí, ja que els seus substituïts no aconseguiren lligar amb els seus companys.

Tot i això, cal recordar que Rubies, en un excés de cobejança, desvià a fora una pilota que Garreta havia dirigit a gol en el moment que Martorell estava batut, perdent-se així les possibilitats d'un partit de desempat.

El que ens dol, són les circumstàncies o els motius de l'eliminació del Granollers, i precisament, més que res, pel que s'havia enraonat abans del partit i el que s'ha dit després i es vé dient encara.

Hi ha qui ha volgut veure en aquesta eliminació per la mínima diferència, un conveni entre els dos clubs; més ben dit i expressant-ho tal com es diu, una venda del Granollers a l'Espanyol.

N'hi ha d'altres, que ja en el primer encontre catalogaren el resultat com una previsió per a assegurar l'èxit econòmic del segon partit.

I nosaltres, que també ens creiem amb dret a opinar, abandonem totes aquestes fantasies i volem assenyalar un fet con-

cret: la negativa de Garí a jugar el segon partit, per... malaltia o indisposició, segons digué, sense tenir en compte la transcendència de l'encontre ni tampoc la baixa forçada de Guix per lesió, i oblidant que els socis i aficionats es desplaçaven a Barcelona esmerçant unes pessetes per tal d'encoratjar l'equip que anava a defensar no solament el prestigi del club, sinó també el nom de la ciutat.

Els comentaris del no desplaçament de Garí també han estat rodejats de noves suposicions, per cert no molt ben intencionades, arribant-se fins i tot a l'extrem d'assenyalar la Directiva del Granollers com culpable de la baixa d'aquest jugador en l'equip que es va oposar a l'Espanyol, remarcant-se el cas que mentre Garí estava malalt per a jugar, en canvi es trobava bé la mateixa tarda per a passar-la al cinema.

I assenyalat el fet, concretem que l'eliminació del Granollers de la Copa Espanya l'ha motivada aquest jugador granollerí amb la seva negativa, sortida d'ell mateix o bé imposada per altres, sense importar-los per res la moral dels seus companys, els sacrificis dels socis i aficionats ni el nom del club, quan més necessari era que es parlés d'ell.

\*\*\*

Diumenge guanyà l'Espanyol perquè s'ho mereixia; però això no vol pas dir que la seva victòria hagués d'ésser suficient crescuda per eliminar el Granollers, i molt menys sense que l'onze vallesà podés marcar en aquest encontre.

Però després de les circumstàncies que hem assenyalat com causants de la desfeta, sobren tots els altres comentaris.

No hi ha altre remei que la conformació, i encara ens resta la satisfacció de poder dir que el Granollers enguany i per primera vegada, en la interessant competició s'ha comportat amb dignitat i ha fet honor a la confiança en ell depositada com representant de Catalunya.

Ha estat sensible que altre club català l'hagi eliminat, però cal reconèixer també que l'Espanyol, per la seva posició en la màxima categoria nacional, necessitava pas lliure en aquesta competició, que no sabem, quan escrivim aquestes ratlles, si el Badalona li haurà barrat, en l'únic partit que els enfrontava ahir en el terreny de Les Corts.

\*\*\*

Ara, el Granollers, deslligat dels seus compromisos nacionals, va a entrar de ple en la Promoció Catalana.

Nosaltres no desitgem sinó que tot-hom hi posi el màxim esforç.

Cal, però, que els jugadors mantinguin la moral que els ha proporcionat el títol de Campions de Catalunya i que tan bé els ha fet quedar a la Copa Espanya.

La finalitat de la Promoció poden i deuen aconseguir-la els jugadors, per ells, pel club i per Granollers.

### Notes del partit Espanyol-Granollers

Joc igualat durant els primers minuts, encara que amb lleuger domini favorable al Granollers, que ocasionà dues situacions perilloses a la porta de Martorell.

Als vint minuts, O'Donell canvià el joc a la dreta; Prat recollí i centrà, i Quesada deixà passar la pilota en el moment que Casanovas sortia de la porta per interceptar-la, aprofitant Espada per a marcar el primer gol de la tarda.

Reaccionà l'Espanyol i dominà, defensant-se encertadament el tercet granollerí, ajudat per Sala.

Cinc minuts abans de finalitzar el primer temps, Quesada recollí la pilota a mig camp, i després de sortejar diferents jugadors granollerins, llargà un xut que Casanovas, tapat pels seus companys, no pogué aturar, tot i la seva ràpida però retrassada llançada.

A la segona part dominà l'Espanyol en els seus inicis, però poc a poc la ratlla mitjana granollerina s'anà imposant i portà la iniciativa de l'atac, però sense que la deslligada davantera en treïés profit.

Als vint-i-un minuts Edelmiro passà a Espada, i aquest a Prat, qui en claríssim fora de joc d'un xut a l'angle aconseguí el tercer gol per als seus.

No per això es desanimà el Granollers, que passà a dominar, obligant a Martorell a intervenir diferents vegades per a salvar el gol, que semblava inevitable.

En una d'elles i després de llançar-se Martorell als peus de Garreta, aquest col·locà la pilota per damunt del porter espanyolista i quan fregava els límits del marc un inoportú, però cobejós cop de cap de Rubies, l'aixecà, sortint a fora per davant del travesser.

Aquesta jugada fou la pèrdua d'un possible partit de desempat i qui sap si també hauria estat l'eliminació de l'Espanyol.

Els equips es formaren així:

Espanyol.— Martorell, Arater, Pérez, Edelmiro I, Solé, Cifuentes, Prat, Quesada, Espada, O'Donell i Bosch.

Granollers.— Casanovas, Santfeliu, Valls, Vila Sala, Rovira (segona part Torres), Lluch, Torres (segona part Manue), Garreta, Rubies i Manuel (segona part Rovira).

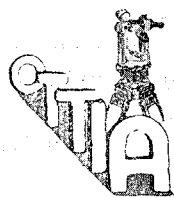
Arbitrà Comorera, molt desencertat i en perjudici del Granollers.

### Conseqüències del partit

Sabem que la Junta Directiva del Granollers ha imposat una multa de cinquanta pessetes al jugador Garí, per la seva negativa a desplaçar-se a jugar contra l'Espanyol, considerant, per tant, mancada de fonament l'excusa de la malaltia.

El càstig imposat al jugador granollerí ha estat comunicat a la Federació Catalana.





## OFICINA TECNICA

TREBALLS I INFORMACIONS AGRÍCOLES

- OPERACIONS AGRÍCOLES** :: Plantacions de fruiterers  
Planters d'Ametllers
- TOPOGRAFIA** :: Aixecament de plànols : Nivellacions  
Regadius, etc., etc.
- TREBALLS PERICIALS** :: Valoració de finques, col·lites, delimitacions, etc.
- INTERVENCIÓ** :: Tècnica en la compra-venda de finques rústegues
- ADMINISTRACIÓ** :: Tècnica i econòmica de finques rústegues i en indústries rurals

Anselm Clavé, 40

GRANOLLERS

Telèfon 71

### Suspensió de partits

Degut a jugar-se avui el partit internacional Sunderland-Selecció Catalana a profit de la mutual esportiva de Catalunya, la Federació ha suspès tota mena de partits en les poblacions situades a menys de 50 Km. de la capital, fins i tot els de la Promoció.

### Partit amistós

#### Manlleu-Granollers B

Aquesta tarda, l'equip B del Granollers jugarà amistosament amb el primer del F. C. Manlleu, en el camp d'aquest.

L'equip que es desplaçarà el formen: Iñesta, Ortuño, Ruiz, Aranda, Rovira, Torres, Pérez, Gelpí, Antich, Guix II i Bertràn. Suplents, Solsona i Tuset.

JOFRA

### ESCACS

#### Grup Escaquista Granollerí

Tal com estava anunciat, dijous passat tingué lloc, a l'estatge del Grup Escaquista, la primera de les sessions de partides comentades que aquesta societat celebrarà durant cert temps, des de les nou del vespre, el dijous de cada setmana.

Aquesta sessió es veié molt animada pel nombre de jugadors que hi prengueren part. D'entre aquests, els que més es distingiren per ordre de mèrits foren: Pareira, Ventura, Castellsagué, Parellada, Buñuel, Vivé, Vidal, Riera i Castells respectivament, obtenint els tres primers, dels comentaris, una petita gratificació.

Es de lloar i digne de gran elogi la tasca del president, senyor Canellas, com a comentarista, puix que posà a la tasca tant encert i bona voluntat, que estigueren a l'abast de tothom.

DOLCERIA i BAR

La Palma

:: Colmado i Charcuterie ::

Assortit de 'Fiambres'  
Formatges de tota classe

Perles del Vallès

:: Especialitat de la casa ::



Pastes per al te  
Xocolates i Bombons  
Esteve Riera de Barcelona

Objectes per a Regals



GRANOLLERS

Doctor Robert, 11, 13 i 15 : Telèfon 1

## Safareig Esportiu

### La Caraba!

Diumenge al vespre sortirem al carrer amb una idea fixa i disposats a exposar-la a tot arreu. Però, què diem ara, fillets de Déu!

El cafè era tot ple. Els comentaris se sentien a tot arreu i per a tots els gustos. Que si la Junta, que si En Garí, que si En Guix, que si l'Espanyol, que si...

Sortírem del cafè atabalats i sense saber com pensàvem ni de quin color erem. Tanmateix el llit era el més bon amic, aquell vespre.

### Un miracle

A can Ràbia ningú no creia en miracles. No obstant, quan En Solé veié que el Granollers sortia sense En Guix i sense «l'hado adverso» de l'Espanyol—En Garí començà a respirar.

I el miracle pogué ésser possible gràcies a una jugada d'En Rubies que engrescà els istes de l'Espanyol i que féu la santíssima a En Garreta, que ja assaboria la rabiola dels seus ex-companys d'equip.

### «La Noche» dorm

I si no *La Noche*, el redactor que féu la ressenya del partit Espanyol-Granollers.

Segons aquest jove (?), es veu que Granollers deu ésser, per ell, un senzill llogarret, amb mitja dotzena d'habitants, o una cosa per l'estil.

Home, home!... Cal tenir, almenys, una mica de sinceritat amb els llegidors!

### NOTETES

En Rovira volgué espantar l'Arater amb una *carícia*. L'Arater, però, sestarrufà el bigoti i En Rovira, des de llavors, es limità a fer bondat de la bona...

En Caimitu, el *manguerístico*, és dels que criden més. Si no perd la veu, aviat el tornarem a veure fent de maquiavèlic directiu...

En Torres ha demanat per jugar en el segon contra el Manlleu. Si diumenge vinent s'ha de jugar de Promoció i està *tocat*, prometem solemnement que no pagarem les dues peles i *pico*. Aviat aquest xicot seria capaç de demanar permís a l'entrenador, Mr. Tutrus-Tenga, per a jugar amb l'infantil!...

El soci abnegat ens ha promès cafè i copa si diem el seu nom. Doncs, és En... Però per avui deixem-ho córrer, que el lloro d'En R. U. C. té gana i mou un xivarri de mil diables.

TONYAM

ARREGLI les seves Joies, Uileres i Relotges, als tallers de la

CASA **RODOREDA**

La casa que treballa amb més gust  
i polidesa, promptitud i economia

Clavé, 38 : CASA RODOREDA : Granollers

ADOBES QUÍMICS I ORGANICS

**FRANCESC BOFILL**

GRANOLLERS

Magatzem: Josep Umbert, 41 (carretera de La Roca)  
Despatx: Carrer del Doctor Robert, 6 : Telèfons 47 R i 47 X

# **Garatge Baulenas**

***El més important***

Concessionaris de  
**General Motors S. A.**

**Servei complet  
de l'Automòbil**

**Grans stocks de  
Neumàtics**

Reparacions Mecàniques i Elèctriques  
Instal·lació de Motors d'olis pesats  
Postes de Gasolina i Gasoil  
Rentat d'Autos des de 2 pessetes  
Engrassament a pressió des de 3 ptes.  
Serveis d'inspecció de bateries, aigua  
i aire graduat

***Servei permanent  
de dia i de nit***

Facilitem pressupostos per  
tot el què ens sigui sol·licitat

**CONCESSIONARIS**

**GARATGE BAULENAS**

**Prim, 174 • GRANOLLERS • Telèf. 86**

## DE LA COMARCA

## CARDEDEU

## Les Germandats

El «bon temps» ha desgraciat la festa de les Germandats.

La pluja, tan esperada, arribà justament a l'hora de mullar l'envelat i els carrers i refredar, encara un xic més, la temperatura. Això ha fet que les festes organitzades per dissabte i diumenge, dies 4 i 5, no es veiessin tan animades com de costum.

## L'enllumenat públic

Dissabte, 4 del corrent, coincidint amb la celebració de les festes de les Germandats, s'inaugurà oficialment la reforma de l'enllumenat públic.

Les autoritats locals, el president de l'Atracció de Forasters i alguns corresponents de la premsa, acompanyats dels Caps tècnics de l'Energia Elèctrica, senyors Rubio, Caballé, Barceló i Vallespir i dels empleats de la mateixa companyia senyors Comas, Roca i Corretger, es dirigiren, a la vesprada, a l'Avinguda de la República i procediren a l'encesa de les noves faroles de gran potència que hi han estat instal·lades.

Després de recórrer els carrers on ha tingut lloc dita reforma de l'enllumenat, es dirigiren a l'Ajuntament, on fou servit un esplèndid ionx als concurrents.

El batlle, senyor Casanovas, féu pre-

## F. i J. Brustengà

Antiga CASA ROVIRA

Pastisseria : Confiteria : Comestibles

Novelats en articles per a Regals

Els millors preus Màximes qualitats

Servei a domicili

## Nova Secció de

## PERFUMERIA

on trobaran un extens i variat assortit de les millors marques del país i

estranteres

GRANOLLERS

Clavé, 30-32 Telèfon 117

# !!! Taxis !!!

## Granollers

Servei Permanent

Des de **30** cènts.  
quilòmetre

Casaments i Bateigs  
a 8 pessetes

Enterraments a 5 pessetes

Preus especials per a  
excursions

CENTRE DE TAXIS

**Cafè Manel**

Telèfon 116

sent la satisfacció que li produïa l'acte que es celebrava, perquè la millora que s'acabava d'inaugurar havia constituït un dels punts essencials del programa que s'havien proposat desenrotllar en la seva gestió municipal, i després d'elogiar l'esperit de comprensió i cordialitat que havia presidit les negociacions entre l'Ajuntament i la Companyia, per a arribar a l'acord i l'entusiasme i excel·lent voluntat dels caps i obrers encarregats de portar-lo a la pràctica, acabà brindant per la prosperitat de la Companyia i pel progrés de Cardedeu i tots els pobles de Catalunya.

El senyor Rubio, en nom de l'Energia Elèctrica, agrà les paraules d'elogi del batlle i expressà la seva satisfacció per veure reconeguts els esforços dels negociadors, tècnics i obrers que han intervingut en aquest assumpte, cosa no gaire corrent —digué— puix encara que la tasca de tots ells sigui de llum, acostuma a quedar a l'ombra, passant desapercebuda l'abnegació i bona voluntat amb què uns i altres compleixen el seu comès. Acabà corroborant en els desitjos de mútua prosperitat, manifestats anteriorment pel batlle.

## La fira

Dimecres vinent, dia 15, es celebrarà, com de costum, la tradicional fira de Sant Isidre.

Granollerí: Liegeix LA GRALLA

## Justícia municipal

El Butlletí Oficial del dilluns, dia 6, publica el nomenament de fiscal municipal i de suplent a favor dels senyors Josep Carbonell i Vilaregut i Jacint Polls i Llorens, respectivament; i el Butlletí del dimecres, dia 8, publica els nomenaments de jutge municipal i suplent, a favor dels senyors Esteve Giró i March i Josep Casademunt i Ribalta.

El Corresponsal

## La festa de la Germandat de Sant Jordi

Aquestes festes, que tingueren lloc dissabte i diumenge, dies 4 i 5, tot el primer dia no revestiren la solemnitat acostumada, degut a que la pluja les aigualí del tot.

Diumenge, encara uns nuvolots negres eren pressagi de mal temps, però, amb tot, es pogué fer la festa.

Després de l'ofici, al qual els socis hi assistiren en col·lectivitat, foren executades quelques sardanes davant la casa del president de la Germandat, que foren ballades per un estol de jovent.

A la tarda, el poble tenia l'aspecte d'una gran festa, i els forasters hi eren en abundància. El Saló del Casino, a l'hora del ball quedà atapeït de balladors i de públic.

A la nit minvà una mica la concurrència, degut a que de forasters ja no en quedaven a la vila.

JOAN CLUSELLAS

Imp. Garrell : Clavé, 25 Tel. : 25 Granollers

destil·leries  
montañà

alcohols  
anisats  
licors  
vins  
**granollers**

Especialitat

Anís La Perla del Vallès

Carrer Joan Montañà, 72

Telèfon 53

Sucursal a MATARÓ

**Granja M. Viader**  
CARDEDEU

# Cacaolat

Aquesta exquisida beguda, que pel seu agradable sabor i aroma delecta el paladar, és positivament l'única que servint a la vegada com a tal, conté les matèries necessàries per a procurar a l'organisme les energies esgotades, ja sigui per la calor, els esports, o bé pel cansament manual o intel·lectual.

Si grans són les seves qualitats refrescants, més ho són les que també reuneix per la seva composició i sabor, i pot consumir-se en totes les èpoques de l'any, puix que si bé durant l'estiu és excel·lent, gelada, també a l'hivern és saborosíssima en calent.

**Cacaolat** agrada a tot el món, perquè és apetitós i no cansa mai l'estómac, ja que, al contrari, és molt fàcil d'assimilar i pot prendre's com a constituent.

**Cacaolat** està preparat amb productes purs, i així pot oferir una garantia absoluta.

**De venda en Cafès, Bars i Granjes**

Per a comar des

**Pujades, 5 - BARCELONA - Telèf. 50551**

# Marian Puig

Plaça d'Angel Guimerà, 8 : Telèfon 26

**GRANOLLERS**

PINTURES : ESMALTS

PRODUCTES QUÍMICS

Queviures : Ultramarins

**El millor servei de Taxis**

Des de **35** céntims  
quilòmetre

**Servei de dia i de nit**

**Viatges a Mollet, Sant Celoni i Vic**  
tots els dies de mercat

# MARINETTE

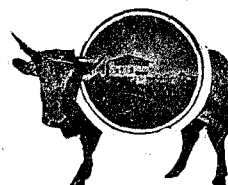
**Productes Lactis**

**Yoghourt**  
Natural

**Yoghourt**  
Dolç

**Mitjos Yoghourts**  
per a Nens

**Cacau amb Llet**



**Sucursal a Granollers**  
Carrer de Clavé, 17

## Adobs químics

Importació de primeres matèries

Superfosfats minerals : Sulfat amoníac : Nitrat de sosa  
Sals potàssiques : Sofres : Sulfat de coure, etc., etc.

Fabricació especial de matèria orgànica a Canovellas

Compra i venda de Cereals i Farines

Aigües potables per a arrendar

# Guano

MARCA DE



# Vallesà

FABRICA

**LLUÍS SERRA I GUARDIA**  
GRANOLLERS DEL VALLES

Fàbrica: Carrer de Barcelona : Despatx central : Ricoma, 79 i 81  
SUCURSAL A LES FRANQUESES : Telèfon 145

Aparells i Productes  
de  
**FOTOGRAFIA**

**Pel·lícules**

**Plaques**

**Paper**

# Gevaert

Unic representant a Granollers

**JOSEP MARIMON**

(Farmàcia i Drogueria)

Doctor Robert, 12 i 12 bis

Telèfon 172

HOTEL i RESTAURANT  
**RITA**

Puigcerdá : Telèfon 29

Esplèndides habitacions amb  
aigua corrent, freda i calenta  
Llum elèctrica - Quarto de bany  
i dutxa - Calefacció central  
Terrasses amb vistes panorà  
miques de la Cerdanya fran-  
cesa i espanyola

**Cotxe de 'Hote a tots els trens**  
**Garatge - Gran confort**

**B. Binué i Torrens**  
DENTISTA

Clinica moderna : Malal-  
ties de la boca i de les  
dents : Confecció acurada  
d'aparells fixos i paladars

**HORES DE VISITA**

Dimarts, Dijous i Dissab-  
tes, de nou a dotze matí

**GRANOLLERS**

Dr. Robert, 29 : Telèfon 94



**SABONS BARANGÉ**

COCO BLANC  
OLIVA EXTRA

BLOCS DE 1/2 QUILO  
**JABALI**

DONEN LA SATISFACCIÓ D'UN RENTAT PERFECTE

**LIBEL**

PER A RENTAR ROBES FINES.

SEDES, LLANES, SEDA ARTIFICIAL

LA FABRICA DE GASOSES I SIFONS

**CLOTET**

per tal de desenrotllar la seva indústria i atendre millor el públic, ha traslladat la fàbrica i despatx a l'espaiós edifici del carrer de

PI I MARGALL, 20

GASOSES  
**CLOTET**  
PI MARGALL, 20  
TELEFON 74  
Granollers

on ha muntat una completa instal·lació de maquinària moderna d'acord amb les més exigents regles d'higiene per a la perfecta elaboració dels seus productes, tan acreditats ja d'anys i anys a tota la comarca.

**Banc Vitalici d'Espanya**

COMPANIA ANONIMA D'ASSEGURANCES

Vida :: Rendes vitalícies :: Dots  
Transports Marítims i Terrestres

Delegació al Vallès

M. ANGLÉS VILELLA

**GRANOLLERS**

Plaça Guimerá, 6

**Parts i Malalties de la dona : Diatèrmia**

**M. GARRIGA i ROCA**

Professor Ajudant de la Facultat de Medicina de Barcelona  
Metge per oposició de la Secció d'Obstetrícia i de Ginecologia de l'Hospital Clínic

**GRANOLLERS**

**Carrer de Prim, 14**

Dies de visita: Dimecres, de 6 a 8 tarda  
Dijous, de 9 a 11 matí  
Diumenges, 9 a 11

**FUNERARIA**

Instal·lada a la

**Casa Drapairet**

La casa més acreditada de Granollers en el comerç de **Pompes Fúnebres**

Acuradíssim servei a preus sempre limitats

**MANUEL CODINA**

Carrer d'Antoni Molina, 5  
(Davant el dispensari de la Creu Vermella)  
Telèfon 42

**Malalties de la Pell i Sang**

**J. PIERA I CAPARÁ**

Ex-Intern de la Clínica de Dermatologia de l'Hospital Clínic



Visita tots els dies de 4 a 6 tarda  
Consell de Cent, 325-pral. 2.<sup>a</sup>  
**Barcelona**

Visita els dijous de 9 a 11 matí  
Carrer Sant Roc, 10-primer  
**Granollers**

# Policlínica del Vallès

S. A.

Societat constituïda per escriptura pública atorgada davant del Notari don Josep M.<sup>a</sup> Montagud d'aquesta ciutat

## PRÓXIMA INAUGURACIÓ

de la CLÍNICA i CONSULTORIS D'ESPECIALITATS a la casa número 28 del carrer de Sans (antiga casa Pibernat) de GRANOLLERS

### Quadro del Servei Facultatiu

#### ***Cirurgia general***

**Dr. D. Romà Julià i Bonet**

Metge de l'Hospital Clínic : Ex-Professor Ajudant de la Facultat de Medicina de Barcelona.

#### ***Obstetrícia i Ginecologia***

**Dr. D. Martí Garriga i Roca**

Professor Ajudant de la Càtedra de Ginecologia de la Facultat de Medicina de Barcelona.

#### ***Urologia***

**Dr. D. Francesc Serrallach i Julià**

Professor Ajudant de la Càtedra d'Urologia de la Facultat de Medicina de Barcelona.

#### ***Oftalmologia***

**Dr. D. Gonçal Soler i Coromina, de Barcelona.**

#### ***Oto-rino-laringologia***

**Dr. D. Lluís Noves i Ubach, de Barcelona**

#### ***Dermatologia i Càncer***

**Dr. D. Francesc Montaña i Guasch, de Barcelona**  
Ex-Intern dels Hospitals de París

#### ***Malalties de la Infància***

**Dr. D. Josep Mas i Collellmir, de Barcelona**

#### ***Raigs X.***

**Dr. D. Salvador Raméntol i Rifà, de Granollers.**

#### ***Laboratori***

**Dr. D. Francesc Merino i Pampín, de Granollers**